

# Cynhadledd cyflenwi gwasanaethau cyhoeddus y trydydd sector

## Third sector public service delivery conference

21 Chwefror | February 2008

**Roedd Cyflawni Ar Draws Ffiniau yn amlinellu ymateb Llywodraeth y Cynulliad i ddadansoddiad Syr Jeremy Beecham o wasanaethau cyhoeddus yng Nghymru ac roedd yn rhagweld y byddai mudiadau'r trydydd sector yn datblygu mwy o rôl fel partneriaid darparu sy'n canolbwyntio ar y dinesydd.**

Ond sut mae'r disgwyliadau hyn yn datblygu ar lawr gwlad? Mae cwestiynau gwirioneddol i'r sector eu hystyried. A yw'n barod i gymryd rôl fwy o ran darparu gwasanaeth cyhoeddus, ac a yw'n dymuno cystadlu â darparwyr eraill yn y sectorau cyhoeddus neu breifat? A oes ganddo'r sgiliau a'r gallu i wneud hynny – a pha help sydd ei angen arno i gynyddu'r rhain os bydd angen?

Yn yr un modd, mae cwestiynau i'r Llywodraeth ac i gyrrff y sector cyhoeddus. A yw awdurdodau lleol a chyrrff cyhoeddus eraill yn rhannu'r weledigaeth lle bydd gan y sector fwy o rôl? A beth wnaiff Llywodraeth y Cynulliad os nad ydynt? A yw'r prosesau comisiynu a chaffael presennol yn addas ar gyfer eu pwrpas? A ydynt wedi'u llunio â'r nod o wella safonau gwasanaeth, neu ostwng costau (ac ansawdd)? A allant ymateb i alwad Beecham i gomisiynu'n gydweithredol, yn hytrach nag yn gystadleuol?

Bydd y gynhadledd yn rhoi cyfle i glywed syniadau diweddaraf Llywodraeth y Cynulliad, yn ogystal â barn y trydydd sector a llywodraeth leol. Bydd yn clywed am brofiad Lloegr o fuddsoddi yn y sector i'w helpu i ddarparu mwy. A bydd amrywiaeth o weithdai'n canolbwyntio ar agweddau ymarferol ar ddarparu gwasanaeth, ac yn rhoi lle i fwy o drafodaethau. Mae'r gynhadledd i bawb â diddordeb mewn gwella gwasanaeth cyhoeddus yng Nghymru – os ydych chi yn y trydydd sector ac yn darparu gwasanaethau neu'n cynllunio gwneud hynny, neu yn y sector cyhoeddus ac yn gyfrifol am gomisiynu a chaffael gwasanaethau.

***Delivering Beyond Boundaries sets out the Assembly Government's response to Sir Jeremy Beecham's critique of public services in Wales and envisaged an enhanced role for voluntary organisations as citizen centred delivery partners.***

But how are these expectations shaping up on the ground? There are real questions for the sector to consider. Is it prepared to take on a bigger role in public service delivery, and does it want to compete with other providers in the public or private sectors? Does it have the skills and capacity to do so – and what help does it need to grow these if necessary?

Equally, there are questions for government and public sector bodies. Do local authorities and other public bodies share the vision of the sector playing a bigger role? And what will the Assembly Government do if they don't? Are current commissioning and procurement processes fit for purpose? Are they geared to driving up service standards or driving down costs (and quality)? Can they respond to Beecham's call for collaborative rather than competitive commissioning?

The conference will provide an opportunity to hear the latest thinking from the Assembly Government, as well as third sector and local government perspectives. It will hear about the experience in England of investing in the sector to help it deliver more. And a variety of workshops will focus on practical aspects of service delivery, and provide space for more debate. This conference is for everyone interested in improving public service in Wales – whether you are in the third sector and currently or plan to deliver services, or in the public sector and responsible for commissioning and procuring services.

# Rhaglen

## 9.30 Cofrestru

---

### 10.15 Croeso a chyflwyniad

---

#### 10.30 Cyfarfod llawn 1: yr hinsawdd newydd o ran gwasanaeth cyhoeddus

Bydd y siaradwyr gwadd yn rhoi persbectif Llywodraeth y Cynulliad, y trydydd sector a llywodraeth leol o ddyfodol gwasanaethau cyhoeddus Cymru

- Cyflawni ar draws Ffiniau: Andrew Davies, y Gweinidog dros Gyllid a Chyflenwi Gwasanaethau Cyhoeddus
  - Comisiynu moesegol – persbectif y trydydd sector: Joy Kent, Cymorth Cymru
  - Yr her i lywodraeth leol: Steve Thomas – Cyfarwyddwr Cymdeithas Llywodraeth Leol Cymru Cwestiynau ac atebion
- 

## 11.30 Coffi

---

### 11.50 Gweithdai 1

1. **Asesu a rheoli risg** –Angela Iacono, Dadansoddwraig Risg a Pherfformiad, WCVA
  2. **Taflu cyfleoedd tendro allan i'r trydydd sector** – Gunther Kostyra, Gwerth Cymru
  3. **Comisiynu deallus** – clywed sut mae awdurdod lleol yn gweithio gyda'r sector i ddatblygu gwell fframweithiau comisiynu – Andrew Maisey, Pennaeth Caffael, CBS Tor-faen
  4. **Torri'ch enw ar waelod y ddogfen** – beth sydd yn y contract? – Enrico Carpanini, Swyddog Gwasanaethau Cyfreithiol WCVA
  5. **Y dewis arall yn lle grantiau** – meithrin gallu drwy gyfrwng benthyciadau – Mark White, Rheolwr Datblygu, y Gronfa Fuddsoddi Gymunedol
  6. **Bywydau Bodlon, Cymunedau Cefnogol** – comisiynu gwasanaethau sy'n seiliedig ar ganlyniadau ar gyfer y Strategaeth Gwasanaethau Cymdeithasol ar gyfer Cymru, Hugh Gardner, Llywodraeth Cynulliad Cymru
- 

## 13.00 Cinio

---

### 14.00 Cyfarfod llawn 2: buddsoddi i gyflawni

Richard Gutch, Prif Weithredwr Futurebuilders England, y gronfa a gefnogir gan y llywodraeth sy'n cynnig cefnogaeth a buddsoddiadau i fudiadau'r trydydd sector ddarparu gwasanaethau cyhoeddus. Cwestiynau ac atebion

---

### 14.30 Gweithdai 2 – Yr un fath â'r bore, 1 – 6

---

### 15.40 Cyfarfod Llawn 3: y negeseuon allweddol i'r trydydd sector a'r sector cyhoeddus

Materion allweddol – adborth gan hwyluswyr y gweithdai. Sylwadau cloi

---

## 16.00 Te a gorffen

# Programme

## 9.30 Registration

---

### 10.15 Welcome and introduction

---

#### 10.30 Plenary session 1: the new public service climate

The keynote speakers will give Assembly Government, third sector and local government perspectives of the future for public services in Wales

- Delivering beyond Boundaries: Andrew Davies, Minister for Finance and Public Service Delivery
  - Ethical commissioning – a third sector perspective: Joy Kent, Cymorth Cymru
  - The challenge for local government: Steve Thomas – Director of Welsh Local Government Association Questions and answers
- 

## 11.30 Coffee

---

### 11.50 Workshops 1

1. **Assessing and managing risk** – Angela Iacono, Risk and Performance Analyst, WCVA
  2. **Opening up tendering opportunities for the Third sector** – Gunther Kostyra, Value Wales
  3. **Intelligent commissioning** – hear how a local authority is working with the sector to develop better commissioning framework – Andrew Maisey, Head of Procurement, Torfaen CBC
  4. **Signing on the dotted line** – what's in the contract? – Enrico Carpanini, WCVA Legal Services Officer
  5. **The grants alternative** – building capacity through loans – Mark White, Development Manager, Communities Investment Fund
  6. **Fulfilled Lives, Supportive Communities** – commissioning outcome-based services for the Social Service Strategy for Wales, Hugh Gardner, Welsh Assembly Government
- 

## 13.00 Lunch

---

### 14.00 Plenary session 2: investing to deliver

Richard Gutch, the Chief Executive of Futurebuilders England, the government-backed fund offering support and investment to third sector organisations to deliver public services. Questions and answers

---

### 14.30 Workshops 2 – As morning, 1 – 6

---

### 15.40 Plenary session 3: the key messages for the third and public sectors

Key issues - feedback from workshop facilitators Closing comments

---

## 16.00 Tea and close

# Cynhadledd darparu gwasanaeth cyhoeddus y trydydd sector 2008



## Ffurflen archebu

Cedwch le i un yng Nghynhadledd darparu gwasanaeth cyhoeddus y trydydd sector WCVA 2008, os gwelwch yn dda

Enw \_\_\_\_\_

Teitl \_\_\_\_\_

Mudiad \_\_\_\_\_

Cyfeiriad \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Cod post \_\_\_\_\_

Ffôn \_\_\_\_\_

Ffacs \_\_\_\_\_

E-bost \_\_\_\_\_

Gofynion eraill \_\_\_\_\_

(ee mynediad, bwyd, cyfathrebu ayb) \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### Cyfieithu

Mae'n bosibl y cynhelir rhai cyflwyniadau yn Gymraeg. Darperir cyfieithiad o'r Gymraeg i'r Saesneg. Er mwyn ein helpu i drefnu'r nifer cywir o glustffonau, a fydd angen y cyfleuster cyfieithu hwn arnoch?

Bydd

Na fydd

Hoffwn dderbyn pecyn cynadledwyr yn yr iaith:

Saesneg

Cymraeg

### Gweithdai a seminarau

Mae nifer cyfyngedig o lefydd yn y gweithdai; bydd cyfranogwyr yn cael eu dewis cyntaf o weithdy, cyn belled ag y bo modd sicrhau hynny.

Nodir y gweithdai yn y rhaglen, a nodwch eich dewis cyntaf a'r ail, trwy ddewis y rhif priodol.

Gweithdai'r bore 1-6

Dewis 1af

2il ddewis

Gweithdai'r prynhawn 1-6

Dewis 1af

2il ddewis

### Ffioedd y gynhadledd

Mae'r ffi yn cynnwys pecyn cynhadledd, cinio, lluniaeth a phob sesiwn a archebwyd. Ychwanegir TAW i bob ffi. Peidiwch â danfon sic eito, mi fyddwn yn danfon anfoneb ar ôl derbyn eich ffurflen archebu.

#### Statws

Cyfradd  
cynadledwyr

(Dewisol)  
I gynnwys  
taflen yn y pecyn  
cynrychiolwyr

Aelodau WCVA

£80 + TAW

£25 + TAW

Mudiadau gwirfoddol

£100 + TAW

£25 + TAW

Arall

£125 + TAW

£40 + TAW

### Sut glywsoch am y gynhadledd?

Rhwydwaith Cymru neu gylchlythyr arall  Gwefan WCVA

Ebost uniongyrchol  Ar lafar gwlad

Arall  enwch plis \_\_\_\_\_

### Polisi canslo

- Dim ond trwy **ysgrifennu atom** y gallwch ganslo.
- Petai WCVA yn canslo digwyddiad, byddwch yn derbyn ad-daliad llawn.
- Petai cynrychiolwyr yn canslo, codir y prisiau canlynol:
  - 22 diwrnod neu fwy cyn y digwyddiad - dim tâl
  - 15-21 diwrnod cyn y digwyddiad - 50% o gost
  - 14 diwrnod neu lai (neu fethu â mynychu) - 100% o ffi'r

### Dychweler at:

Mel Knights  
Trefnydd y Cyfryngau, Marchnata a Digwyddiadau  
WCVA  
Tŷ Baltig  
Sgwâr Mount Stuart  
Caerdydd CF10 5FH

Ffôn 029 2043 1724

Ffacs 029 2043 1701

E-bost [eventsadmin@wcva.org.uk](mailto:eventsadmin@wcva.org.uk)

## Argymhellir archebu'n gynnar



**Deddf Diogelu Data 1998.** Cedwir a phrosesir y manylion uchod ar gyfrifiadur gan WCVA. Cedwir copiâu papur o'r ffurflenni. Defnyddir y wybodaeth gan WCVA i weinyddu'r gynhadledd ac ar gyfer monitro a hyrwyddo'r sector gwirfoddol yng Nghymru. Efallai y rhoddir manylion cyfranogwyr i arweinyddion sesiwn/gweithdai; mae rhestr o gyfranogwyr ar gael.

Efallai yr ystyrir y data'n ddata personol sensitif os yw'r mudiad yn ymwneud â materion megis hil, tarddiad ethnig, gwleidyddiaeth, crefydd neu greddau tebyg, iechyd corfforol, meddyliol neu fywyd



## Booking form

Please reserve one place at WCVA's Third sector public service delivery conference 2008

Name

Title

Organisation

Address

Postcode

Tel

Fax

Email

Other requirements

(eg access, diet, communication etc)

### Translation

Some presentations may be conducted in Welsh. Translation from Welsh to English will be provided. To help us arrange the correct number of headsets, do you require the use of this translation facility?

Yes

No

I would like my conference pack in the medium of:

English

Welsh

### Workshops and seminars

Workshop places are limited, as far as possible participants will get their 1st choice of workshop.

Please see programme for workshop options and indicate your 1st and 2nd choice by choosing the appropriate number.

#### Morning Workshops 1-6

1st choice

2nd choice

#### Afternoon Workshops 1-6

1st choice

2nd choice

### Conference fees

The fee includes conference pack, lunches, refreshments and all sessions booked. VAT will be added to all fees. Please don't send a cheque now, you will be invoiced on receipt of your booking form.

Status	Delegate rate	(Optional) To place an insert in the delegate pack
WCVA members	£80 + VAT <input type="checkbox"/>	£25 + VAT <input type="checkbox"/>
Voluntary organisations	£100 + VAT <input type="checkbox"/>	£25 + VAT <input type="checkbox"/>
Others	£125 + VAT <input type="checkbox"/>	£40 + VAT <input type="checkbox"/>

### How did you hear about the conference?

Network Wales or other mailing  WCVA website

Direct mail  Word of mouth

Other  please specify

### Cancellation policy

- Cancellations can only be accepted **in writing**.
- Should WCVA cancel an event a full refund will be made.
- Should delegates cancel the following charges apply:
  - 22 days or more prior to the event - no fee
  - 15-21 days prior to the event - 50 per cent of fee
  - 14 days or less (or failure to attend) - 100 per cent of fee

### Return to:

Mel Knights  
Media, Marketing and Events Organiser  
WCVA  
Baltic House  
Mount Stuart Square  
Cardiff CF10 5FH

Tel 029 20431724

Fax 029 20431701

Email [eventsadmin@wcva.org.uk](mailto:eventsadmin@wcva.org.uk)

### Early booking recommended



**Data Protection Act 1998.** The above details are held and processed by WCVA on computer. The forms are kept manually. The information is used by WCVA for the administration of the conference and for the monitoring and promotion of the voluntary sector in Wales. Details of participants may be given to session/workshop leaders; participants lists are available.

The data may be considered as sensitive personal data where the organisation is involved with matters relating to race, ethnic origins, politics, religions or similar beliefs, physical, mental health or sexual life.